



Datum van  
inontvangstneming

:

29/05/2015

**Zaak C-183/15**

**Verzoek om een prejudiciële beslissing**

**Datum van indiening:**

23 april 2015

**Verwijzende rechter:**

Finanzgericht Düsseldorf (Duitsland)

**Datum van de verwijzingsbeslissing:**

15 april 2015

**Verzoekende partij:**

TSI GmbH

**Verwerende partij:**

Hauptzollamt Aachen

---

[OMISSIS]

**FINANZGERICHT DÜSSELDORF**

**BESCHIKKING**

In het geding tussen

TSI GmbH, [OMISSIS] Aachen,

verzoekster,

[OMISSIS]

tegen

Hauptzollamt Aachen [OMISSIS]

verweerder,

inzake douanerechten

heeft de Vierde Senat [OMISSIS]

[OMISSIS]

op 15 april 2015 de volgende beschikking gegeven:

[OMISSIS]

De behandeling van de zaak [OMISSIS] wordt geschorst.

**[Or. 2]** Het Hof van Justitie van de Europese Unie wordt overeenkomstig artikel 267, tweede alinea, van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie verzocht om een prejudiciële beslissing over de volgende vraag:

Dient de gecombineerde nomenclatuur in bijlage I bij verordening (EEG) nr. 2658/87 van de Raad van 23 juli 1987 met betrekking tot de tarief- en statistieknomenclatuur en het gemeenschappelijk douanetarief, zoals gewijzigd bij verordening (EG) nr. 1031/2008 van de Commissie van 19 september 2008, aldus te worden uitgelegd dat aerodynamische ultraviolet-deeltjesmeettoestellen en draagbare deeltjestellers van de in deze beschikking nader omschreven soort moeten worden ingedeeld onder onderverdeling 9027 10 10?

[OMISSIS]

### **[Or. 3] Overwegingen:**

#### **I.**

- 1 Op 10 augustus 2009 heeft verzoekster aangifte voor het vrije verkeer gedaan voor een draagbare deeltjesteller van het type Aerotrak 9306. Het toestel bevindt zich in een behuizing die is voorzien van een beeldscherm, interfaces en uit elektrische en elektronische onderdelen bestaande bedieningselementen. Met het toestel kunnen door deeltjes veroorzaakte verontreinigingen worden bewaakt. Het toestel

beschikt over een handvat, waardoor alle bedieningselementen met de duim kunnen worden bediend. Via het kleurentouchscreen kan het toestel worden ingesteld en gebruikt. De resultaten van de analyse van de deeltjesmonsters kunnen op het beeldscherm worden weergegeven, worden gedownload of meteen worden afgedrukt. Het toestel is bedoeld voor het lokaliseren van verontreinigingsbronnen, het classificeren van ontsmette ruimten, het lokaliseren van filterlekkagen of voor onderzoek door het Institut Arbeit und Qualifikation.

- 2 Aangezien verzoekster het toestel in haar aangifte onder onderverdeling 9027 50 00 van de gecombineerde nomenclatuur (GN) had ingedeeld, heeft het douanekantoor het nultarief toegepast.
- 3 Op 25 november 2009 heeft verzoekster aangifte voor het vrije verkeer gedaan voor een aerodynamisch ultraviolet-deeltjesmeettoestel van het type 3314. Het toestel bevindt zich in een behuizing met een luchtinlaat. Het is voorzien van LED-schermen, interfaces en uit elektrische en elektronische onderdelen bestaande bedieningselementen. Het toestel is bedoeld voor de realtime meting van de aerodynamische diameter, de strooilichtintensiteit en de fluorescentie-intensiteit van individuele zwevende deeltjes. Voor het meten van de aerodynamische diameter en de strooilichtintensiteit van de deeltjes wordt een optisch systeem met twee vertices gebruikt. De fluorescentie-eigenschappen van individuele deeltjes worden met behulp van een aerodynamische ultraviolet-deeltjesspectrometer bepaald. Het toestel wordt gebruikt voor de controle van filterlucht en luchtfilters, voor inhalatie-toxicologisch onderzoek, voor de bewaking van de luchtkwaliteit in binnenruimten en voor biologisch aerosolonderzoek. **[Or. 4]**
- 4 Aangezien verzoekster het toestel in haar aangifte onder GN-onderverdeling 9027 30 00 had ingedeeld, heeft het douanekantoor het nultarief toegepast.
- 5 Naar aanleiding van een controle heeft het verwerende Hauptzollamt zich op het standpunt gesteld dat het deeltjesmeettoestel en de draagbare deeltjesteller niet dienen te worden ingedeeld onder de door verzoekster in haar aangiften vermelde onderverdelingen, maar onder GN-onderverdeling 9027 10 10. Bij twee navorderingsaanslagen heeft het Hauptzollamt daarom aan verzoekster invoerrechten opgelegd.
- 6 Na vergeefs buitengerechtelijke rechtsmiddelen te hebben aangewend, heeft verzoekster beroep ingesteld, waarbij zij aanvoert dat de draagbare deeltjesteller moet worden ingedeeld onder GN-onderverdeling 9027 50 00, en de deeltjesspectrometer als spectrometer onder GN-onderverdeling 9027 30 00. Bij de deeltjesspectrometer gaat het volgens verzoekster niet om een deeltjesteller, maar om een combinatie van een time-of-flight spectrometer en een UV-spectrometer. De toestellen kunnen niet onder GN-onderverdeling 9027 10 10 worden gerubriceerd. Met deze toestellen kan men geen gassen analyseren. De toestellen zijn bedoeld noch geschikt voor het meten van rook of hete restgassen.

De deeltjesspectrometer zou in geval van normaal gebruik bij rook en restgas zonder conditionering met behulp van andere apparaten worden vernield.

- 7 Het verwerende Hauptzollamt kan zijn opvatting inzake de indeling volgens verzoekster ook niet baseren op de toelichtingen van de Commissie op de GN bij onderverdeling 9027 10 10. De daar omschreven laserluchtdeeltjesteller is niet te vergelijken met de draagbare deeltjesteller en de deeltjesspectrometer. De genoemde toelichtingen zijn ook niet verenigbaar met de bewoordingen van GN-onderverdeling 9027 10 10.
- 8 Het verwerende Hauptzollamt brengt naar voren dat de draagbare deeltjesteller en het deeltjesmeettoestel moeten worden ingedeeld onder GN-onderverdeling 9027 10 10. Dit vindt bevestiging in aanvullende aantekening 1 op GN-hoofdstuk 90 en in de toelichtingen van de Werelddouaneorganisatie op het geharmoniseerd systeem (GS) bij post 9027, punt 8, alsmede in de toelichtingen van de Commissie op de GN bij onderverdeling 9027 10 10. Indeling onder GN-onderverdeling 9027 50 [Or. 5] 00 komt niet aan de orde aangezien bij analysetoestellen voor gassen of voor rook de meetmethode geen relevant criterium is. Tot GN-onderverdeling 9027 50 00 behoren bovendien enkel goederen die niet onder GN-onderverdelingen 9027 10 10 tot en met 9027 30 00 vallen.

## II.

- 9 De beslechting van het geschil hangt af van de uitlegging van de GN-onderverdelingen 9027 10 10, 9027 30 00 en 9027 50 00, zoals gewijzigd bij verordening (EG) nr. 1031/2008 van de Commissie van 19 september 2008 (PB L 291, blz. 1).
- 10 De Senat betwijfelt of het deeltjesmeettoestel van het type 3314 kan worden ingedeeld onder de door verzoekster in haar aangifte vermelde GN-onderverdeling 9027 30 00. Spectrometers in de zin van deze onderverdeling zijn volgens de toelichtingen op het GS bij post 9027, punt 5, apparaten voor het meten van de golflengten van de spectraallijnen van het emissie- of absorptiespectrum. Dergelijke apparaten bestaan hoofdzakelijk uit een collimator met verstelbare opening waar het te analyseren licht doorheen valt, een of meer verstelbare prisma's, een telescoop en een plaat. Het deeltjesmeettoestel van het type 3314 beschikt niet over deze eigenschappen. De aerodynamische ultraviolet-deeltjesspectrometer is bovendien slechts een onderdeel van het toestel in zijn geheel. Voor de meting van de aerodynamische diameter en de strooilichtintensiteit van deeltjes wordt daarentegen een optisch systeem met twee vertices gebruikt. Dat de aerodynamische ultraviolet-deeltjesspectrometer mede ertoe dient om de fluorescentie-eigenschappen van individuele deeltjes te bepalen, is slechts een aanvullend onderscheidend kenmerk ten behoeve van de analyse en de bestudering van aerosolen. Dat zou ervoor kunnen pleiten om de ultraviolet-

deeltjesspectrometer geen karakterbepalende betekenis in de zin van punt 3, onder b, van de algemene regels voor de interpretatie van de GN toe te schrijven.

- 11 Onzeker is ook of de draagbare deeltjesteller en het deeltjesmeettoestel kunnen worden ingedeeld onder GN-onderverdeling 9027 50 00. Tot deze onderverdeling behoren enkel andere instrumenten, apparaten en **[Or. 6]** toestellen, die gebruikmaken van optische stralen. Indeling van de betrokken toestellen onder deze onderverdeling komt derhalve niet aan de orde ingeval die toestellen onder GN-onderverdeling 9027 10 10 moeten worden gerubriceerd. Onder deze onderverdeling vallen elektronische analysetoestellen voor gassen en voor rook. Aangezien de toestellen artikelen van GN-post 8541 en 8542 bevatten, is voldaan aan de voorwaarden om aan te nemen dat sprake is van elektronische toestellen in de zin van aanvullende aantekening 1 op GN-hoofdstuk 90.
- 12 Tussen partijen is niet in geschil dat de draagbare deeltjesteller en het deeltjesmeettoestel geen analysetoestellen voor gassen zijn. De Senat betwijfelt dit ook niet. Onzeker is echter of de toestellen in kwestie douanerechttechnisch als zodanig zijn te beschouwen als bestemd voor de analyse van rook. Daarbij gaat de Senat er, op basis van zijn constatering tijdens de mondelinge behandeling, van uit dat het voorwerp van de met deze toestellen uit te voeren metingen afhangt van het betrokken meetobject. De te analyseren omgevingslucht (aerosol) kan deeltjes bevatten die hetzij bij verbrandingsprocessen hetzij bij mechanische processen zijn ontstaan. Het concrete gebruik van een van de meettoestellen is niet afhankelijk van de vorm en hoeveelheid van dergelijke in het aerosol aanwezige deeltjes. Zo kunnen zich in een aerosol deeltjes bevinden die zijn ontstaan uit verbrandingsprocessen of uit mechanische processen.
- 13 Tegen de achtergrond van deze constatering en gelet op de gebruiksdoeleinden van de toestellen in kwestie rijst derhalve de vraag hoe het begrip „rook” in de zin van GN-onderverdeling 9027 10 10 dient te worden uitgelegd. Op dit punt zou men de opvatting kunnen verdedigen dat het begrip „rook” niet enkel betrekking heeft op de bij verbranding onmiddellijk ontstaande restgassen. Rook is een meerfasensysteem van zeer fijn verdeelde vaste of vloeibare deeltjes (zwevende stoffen) in een aerosol dat bij verbrandingsprocessen of bij het uitdoven ontstaat (Brockhaus Enzyklopädie, 19e druk, deel 18, blz. 91). Beslissend voor de vraag of van rook kan worden uitgegaan zou dan ook kunnen zijn of de deeltjes op enig moment door verbranding of uitdoving zijn ontstaan, ook al heeft de verbranding of uitdoving niet noodzakelijkerwijs onmiddellijk vóór de analyse van de deeltjes plaatsgevonden. Voor een dergelijke **[Or. 7]** ruimere opvatting van het begrip „rook” in de zin van GN-onderverdeling 9027 10 10 zouden ook de toelichtingen van de Commissie op de GN bij onderverdeling 9027 10 10 kunnen pleiten. Want op grond hiervan dienen elektronische laserluchtdeeltjestellers onder deze onderverdeling te worden gerubriceerd. Deze toelichtingen zijn evenwel niet bindend (Hof van Justitie van de Europese Unie, arrest van 17 juli 2014, C-480/13, EU:C:2014:2097, punt 30).

- 14 Zou men van een dergelijke ruime opvatting van het begrip „rook” in de zin van GN-onderverdeling 9027 10 10 uitgaan, dan rijst echter de vervolgvraag of men ook nog van een analysetoestel voor rook kan spreken indien het bewuste toestel niet enkel bij verbrandingsprocessen ontstane deeltjes meet, maar ook deeltjes die bij mechanische processen zijn ontstaan. Dit is bij de toestellen in kwestie namelijk het geval. Bij deze toestellen kan ook niet worden gekwantificeerd in hoeverre de gebruiker deeltjes meet die zijn ontstaan bij verbrandingsprocessen dan wel bij mechanische processen. Uit de toelichtingen op het GS bij post 9027, punt 11, kan worden afgeleid dat toestellen bestemd voor het bepalen van het stofgehalte van de lucht en het uittesten van filters moeten worden ingedeeld onder post 9027. Dat betekent echter nog niet dat toestellen die zowel bij verbrandingsprocessen als bij mechanische processen ontstane deeltjes meten, onder onderverdeling 9027 10 10 dienen te worden gerubriceerd.

[OMISSIS]